

Odgovori na zahteve za pojašnjenjenjima ili dodatnim informacijama

Predmet nabavke: **Pružanje usluga pripreme koncesione dokumentacije i tehničke pomoći u sprovođenju postupka za dodelu lučke koncesije za Luku Sremska Mitrovica**

Referentni broj: **37/2021**

| Tekst zahteva | Odgovor - pojašnjenje |
|--|---|
| Da li članovi grupe ponuđača mogu zajednički (kumulativno) da ispune uslov za finansijski i ekonomski kapacitet, odnosno da svi zajedno imaju ostvaren minimalan poslovni prihod u iznosu od 35,000,000.00 RSD za poslednje tri godine? | Da, članovi grupe ponuđača mogu zajedno ispuniti zahtevani uslov. |
| U obrascu datom u sklopu Tenderske dokumentacije na Portalu Javnih nabavki, odnosno u izjavi za potvrđivanje znanja jezika navedeno sledeće „tečno govori engleski/srpski jezik“, da li ovo znači da ključno osoblje treba da govori engleski ili srpski jezik, ili potpisivanjem ove izjave ekspert potvrđuje znanje oba jezika. | <p>Vođa tima treba da ima znanje iz srpskog i engleskog jezika.</p> <p>Ostalo osoblje treda da ima znanje samo iz engleskog jezika</p> <p>Sledi izmena konkursne dokumentacije.</p> |
| Ljubazno Vas molimo za pojašnjenje koja dokumentacija treba da se dostavi u ovoj fazi postupka (pre donošenja odluke u postupku javne nabavke), a u vezi sa dokazivanjem ispunjenosti uslova za tehnički i stručni kapacitet ? Tačnije, da li se u ovoj fazi dostavlja samo izjava preko Portala Javnih nabavki, ili se dostavljaju i svi traženi obrasci i potvrde (Diploma, potvrda naručioca o uspešno realizovanim projektima, potpisana biografija eksperta, Izjava o dostupnosti od strane Ponuđača za navedeno ključno lice; ugovor o radnom odnosu, izjava o poznavanju srpskog/engleskog jezika i slično)? Trenutno kako | <p>Ponuđač u ponudi dostavlja Izjavu o ispunjenosti kriterijuma za kvalitativni izbor privrednog subjekta shodno Zakonu o javnim nabavkama putem Portala javnih nabavki zajedno sa Obrascem strukture cene i Orascem troškova pripreme ponude.</p> <p>Pre donošenja odluke o dodeli ugovora Naručilac je dužan da zahteva od Ponuđača koji je dostavio ekonomski najpovoljniju ponudu da dostavi dokaze o ispunjenosti kriterijuma za kvalitativni izbor privrednog subjekta.</p> |

| | |
|---|---|
| <p>je navedeno u dokumentu pod nazivom „<i>Opis kriterijuma za kvalitativni izbor privrednog subjekata sa uputstvima</i>“ deluje kao da se u ovoj fazi dostavlja samo Izjava podneta preko Portala Javnih nabavki.</p> | |
| <p>Za dokazivanje tehničkog i stručnog kapaciteta traženo je da se dostave Reference Naručioca o uspešno realizovanim projektima za svakog od ključnih stručnjaka. Da li će pored referenci Naručioca o uspešno realizovanim projektima biti prihvatljivi i potpisani Ugovori između naručioca i pružaoca usluga, zajedno sa ispostavljenim fakturama na kojima se vidi specifikacija pruženih usluga?</p> | <p>Naručilac ostaje pri zahtevanim dokazima odnosno da ponuđač mora da dostavi Potvrde Naručioca o uspešno realizovanim projektima. Naime iz ugovora i faktura na kojma se vidi specifikacija pruženih usluga ne može se jasno utvrditi da je zahtevano lice učestvovalo u realizaciji projekata iz oblasti koje su tražene konkursnom dokumentacijom</p> |
| <p>Članom 13. Modela ugovora predvidjeno je da je pružalac usluge dužan da prilikom realizacije ugovora čuva kao poverljive sve informacije od neovlašćenog korišćenja i otkrivanja, kao poslovnu tajnu. Molimo Vas za potvrdu da pružalac usluge može otkriti pojedine ili sve podatke ukoliko je takvo otkrivanje u skladu sa zakonom?</p> | <p>Prižalac usluge može otkriti pojedine ili sve podatke ukoliko je takvo otkrivanje u skladu sa zakonom. Naručilac menja konkursnu dokumentaciju.</p> |
| <p>Molimo Vas za potvrdu da u slučaju isteka roka trajanja ugovora i isteka roka važenja bankarske garancije dok je pružanje usluga koje su predmet ovog ugovora u toku, ukoliko usluga nije u potpunosti izvršena bez krivice pružaoca usluge, pružalac usluge nije dužan da produži rok važenja bankarske garancije?</p> | <p>Pružalac usluge je dužan da produžava bankarsku garanciju shodno produžetku trajanja ugovora sve dok se posao u potpunosti ne izvrši.</p> |
| <p>Molimo Vas za potvrdu da je pružalac usluge dužan da izvrši samo usluge predviđene projektnim zadatkom, kao i da će svako povećanje obima posla biti regulisano posebnim</p> | <p>Pružalac usluge dužan da izvrši usluge predviđene projektnim zadatkom, a svako povećanje obima posla biće regulisano aneksom ugovora u skladu sa Zakonom o javnim nabavkama.</p> |

| | |
|---|---|
| aneksom ugovora u skladu sa Zakonom o javnim nabavkama? | Sledi izmena konkursne dokumentacije. |
| Da li je pružalac usluge dužan da iskaže avans i dostavi bankarsku garanciju za povraćaj avansa? Takodje Vas molimo za potvrdu da će sva plaćanja biti izvršena najkasnije do isteka roka odredjenog za fazu 2. i u slučaju da usluga nije u potpunosti izvršena bez krivice pružaoca usluge? | Pružalac usluge nije dužan da iskaže avans. Ukoliko ne iskaže avans nije potrebno da dostavlja ni bankarsku garanciju koja je u modelu ugovora predviđena samo ukoliko pružalac usluge zahteva određen procenat avansa. Plaćanja neće biti izvršena u potpunosti dok usluga nije izvršena. Sledi izmena konkursne dokumentacije u delu koji se odnosi na način plaćanja. |
| Molimo Vas da izmenite Model ugovora na način kojim ćete definisati obavezu naručioca da pružaocu usluge dostavi sve neophodne ulazne podatke i dokumenta neophodna za pružanje usluga, kao i da imenuje stručni tim u skladu sa Zakonom o javno privatnom partnerstvu i koncesijama. | Sledi izmena konkursne dokumentacije. |
| Molimo Vas da definišete odredbu u Modelu ugovora kojom se predviđa da kašnjenje odluka nadležnih organa i institucija neće biti pripisano u odgovornost pružaoca usluge. | Sledi izmena konkursne dokumentacije. |
| U cilju pravne sigurnosti, molimo Vas da u članu 16. Modela ugovora definišete pravo na eventualnu naknadu stete koju bi pružalac usluge trpeo ukoliko dodje do raskida ugovora krivicom naručioca. | Sledi izmena konkursne dokumentacije. |
| Molimo Vas za odgovor kolika je maksimalna vrednost ugovorne kazne? | Maksimalna vrednost ugovorne kazne je 5% vrednosti ugovora. |

| | |
|---|---|
| | Sledi izmena konkursne dokumentacije. |
| Da li u slučaju neusaglašenosti prioritet ima primena Zakona o javno privatnom partnerstvu i koncesijama nad projektnim zadatkom? | Prioritet ima Zakona o javno privatnom partnerstvu i koncesijama. Sledi izmena konkursne dokumentacije. |
| Ukoliko ugovor prestane istekom roka iz člana 3. stav 4. Modela ugovora, ako nisu pružene sve usluge u skladu sa projektnim zadatkom bez krivice pružaoca usluge, da li se ugovor smatra izvršenim u celosti i da li pružaocu usluge pripada 100% naknade utvrđene članom 2. Ugovora? | Ne, ugovor se ne smatra izvršenim u celosti ukoliko usluga nije izvršena u celosti i Pružalač usluge nema pravo na 100% naknade utvrđene članom 2. Ugovora. |
| <p>Poštovani,</p> <p>Ljubazno Vas molimo za pojašnjenje kako ispravno da se popuni Obrazac 1 Tenderske dokumentacije. Naime, u tabeli se traži „broj uspešno realizovanih projekata“, da li se ovde misli da projekte koji su se ralializovali u poslednjih 5 godine, projekte za koje konsultant dostavlja potvrde od pružaoca usluga kako bi ispunio traženi tehnički i stručni kapacitet ili na sve projekte koje je ekspert realizovao u toku svog radnog iskustva.</p> <p>Takođe, molim Vas da nam potvrdite da se u tabeli u koloni pod nazivom „Uloga člana tima“ upisuje pozicija koju će član tima imati na projektu, odnosno da se ponavlja informacije iz prve kolone pod nazivom „br.“.</p> <p>Unapred zahvalni</p> | <p>Misli se na broj realizovanih projekata u prethodnih 5 godina koje je konsultant imao.</p> <p>Da, naručilac menja konkursnu dokumentaciju u delu koji se odnosi na Obrazac 1</p> |
| Za Kljucnog strucnjaka 5 zahteva se iskustvo u izradi Studija o proceni uticaja na životnu sredinu za projektovanje ili izgradnju luka. Imajuci u vidu da projekt uključuje i izvodjenje hidrotehnickih radova, da li se za Kljucnog strucnjaka 5: | Da, prihvatiće se iskustvo u izradi Studije o proceni uticaja na životnu sredinu hidrotehničkih objekata na međunarodnim vodnim putevima. |

| | |
|---|---|
| <p>Strucnjak za oblast zastite zivotne sredine, moze priznati referenca koja podrazumeva izradu Studije o proceni uticaja na zivotnu sredinu hidrotehnickih objekata na medjunarodnim vodnim putevima.</p> | <p>Naručilac menja konkursnu dokumentaciju</p> |
| <p>Da li se za sve kljucne strucnjake kao dokaz moze prihvati potvrda Poslodavca o uspešno realizovanim projektima, umesto potvrde Narucioca?</p> | <p>Da, prihvatiće se i potvrda Poslodavca. Naručilac menja konkursnu dokumentaciju</p> |
| <p>Ljubazno Vas molimo da nam pojasnite Tendersku dokumentaciju-Tehnički i stručni kapacitet. Da li je dovoljno da se dostavi samo ugovor o radnom angažovanju eksperta, kao dokaz o radnom angažovanju istog, ili je neophodno da se dostavi i:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Za zaposlene kod Ponuđača na određeno i neodređeno vreme uz ugovor o radnom angažovanju dostaviti Izvod iz pojedinačne poreske prijave za porez i doprinose po odbitku, odnosno PPP-PD prijave za mesec koji prethodi mesecu objave poziva za podnošenje ponuda, overenu pečatom i potpisom ovlašćenog lica ponuđača, tako da se u tački 4) prikažu navedena lica. • Za radno angažovane po drugom osnovu u skladu sa zakonom (rad van radnog odnosa), ponuđač mora dostaviti dokaz kojim se dokazuje da su isti radno angažovani kod ponuđača (MA obrasce, uz ugovor o radnom angažovanju). <p>Smatramo da je dovoljan dokaz za ispunjenje ovog kriterijuma Ugovor o radnom angažovanju, s obzirom da ispunjenjem Osnovih Uslova u skladu sa Zakonom o Javnim Nabavkama, Ponuđač potvrđuje da je uredno izmirio poreze i doprinose. S obzirom da se da traženjem dodatnih dokaza kao sto je MA obrazac/ PPP-PD prijave, nepotrebno opterećujete Ponuđač, a dok je jedno od načela Zakona o Javnim Nabavkama efikasnost postupka.</p> | <p>Članom 120. stav 1. ZJN, propisano je da Naručilac u dokumentaciji o nabavci navodi potvrde, dokumenta, izjave i druge dokaze kojima privredni subjekt dokazuje da ispunjava kriterijume za kvalitativni izbor privrednog subjekta.</p> <p>Istim članom u stavu 3. predviđeno je da Privredni subjekt, u skladu sa odredbama ovog zakona, može da koristi kapacitete drugih privrednih subjekata i naručiocu može na bilo koji način da dokaže da raspolaže potrebnim resursima.</p> <p>Članom 124. stav 1 tačka 5) Zakona o javnim nabavkama propisano je da se tehnički i stručni kapacitet dokazuje dostavljanjem jednog ili više dokaza i to: obrazovne i stručne kvalifikacije pružaoca usluga ili izvođača radova ili njihovog rukovodećeg osoblja, pod uslovom da te kvalifikacije ne ocenjuje u okviru kriterijuma za dodelu ugovora.</p> <p>Članom 130. Zakona o javnim nabavkama propisano je da ako privredni subjekt koristi kapacitete drugih subjekata, mora naručiocu da dokaže da će imati na raspolaganju potrebne resurse za izvršenje ugovora, prihvatanjem obaveze drugih subjekata da će te resurse staviti na raspolaganje privrednom subjektu. U pogledu dokazivanja kriterijuma za kvalitativni izbor koji se odnose na obrazovne i stručne kvalifikacije iz člana 124. stav 1. tačka 5) ZJN, privredni subjekt u postupku javne nabavke može da koristi</p> |

| | |
|--|---|
| <p>Takođe, određeni eksperti koje angažuje Ponuđač nisu u klasičnom radnom odnosu kod Ponuđača, već su angažovani po potrebi po osnovu različitih ugovora o saradnji sa društvima u kojim su ta lica zaposlena.</p> <p>Da li je za takva lica, moguće da se dostavi zaključen ugovor o saradnji koji za konkretni projekat stupa na snagu u trenutku eventualnog zaključenja predmetnog ugovora sa Naručiocem? Da li bi pored tako zaključenih ugovora, Naručilac prihvatio i pisane izjave date pod punom materijalnom odgovornošću da će imenovani eksperti biti raspoloživi za izvršenje ugovora sa Naručiocem.</p> | <p>kapacitete drugih subjekata, ako će ti subjekti u svojstvu podizvođača da izvode radove ili pružaju usluge za koje se taj kapacitet traži, a privredni subjekt je dužan da u skladu sa čl. 118 - 125. ovog zakona, dokaže da ti subjekti ispunjavaju relevantne kriterijume za izbor privrednog subjekta i da li postoje osnovi za njihovo isključenje.</p> <p>Iz navedenog sledi, da privredna društva koja raspolažu stručnim kapacitetom, ukoliko nisu članovi grupe ponuđača, ponuđači, moraju biti podizvođači u predmetnoj nabavci, kako bi ponuđači bili u mogućnosti da koriste njihove kapacitete.</p> <p>Imajući u vidu navedeno dokazi o odgovarajućoj poreskoj potvrdi uz ugovore o radnom odnosu ili radnom angažovanju ne mogu biti nepotrebni, jer ponuđač njima dokazuje da radni odnos/angažovanje postoji u trenutku podnošenja ponuda, što je Naručilac propisao kao uslov za kvalitativni izbor privrednog subjekta u delu kriterijuma pod tačkom 3.1 Obrazovne i stručne kvalifikacije.</p> <p>Nije moguće dostaviti ugovore o radnom odnosu/angažovanju, koji bi stupili na snagu u trenutku eventualnog zaključenja predmetnog ugovora sa Naručiocem, jer bi to podrazumevalo ugovornu obavezu, ali ne i ispunjen uslov u trenutku podnošenja ponude.</p> <p>Plaćeni porezi i doprinosi, koji dokazuju da ne postoji osnov za isključenje privrednog subjekta, ne dokazuju ujedno da je stručni kadar koji je tražen kroz kriterijume za kvalitativni izbor privrednog subjekta, zaista i na raspolaganju tom privrednom subjektu, odnosno da su baš ta lica angažovana u skladu sa Zakonom o radu.</p> <p>U konkretnom slučaju traženi obrasci služe kao dokaz da je lice angažovano u skladu sa Zakonom o radu, da ima odgovarajući ugovor u skladu sa Zakonom o radu i odgovarajuću poresku prijavu. Činjenica da je privredni subjekt izmirio dospele poreze i doprinose, nije dokz da su lica koja će biti angažovana na izvršenju ugovora zaista i na raspolaganju privrednom subjektu u trenutku</p> |
|--|---|

| | |
|---|--|
| | podnošenja ponuda, što je uslov predviđen konkursnom dokumentacijom. |
| Poštovani, da li je moguće da ekspert bude angažovan po ugovoru o dopunskom radu? Koji dokazi se u tom slučaju dostavljaju? | <p>Ekspert može biti angažovan po ugovoru o dopunskom radu.</p> <p>Odgovarajuća poreska prijava ne mora se dostavljati za ugovore o dopunskom radu zaključene pre objave poziva za podnošenje ponuda, ako takva obaveza s obzirom na datum zaključenja ugovora još uvek nije dopela jer je saglasno članu 99. i 101. Zakona o porezu na dohodak građana i članu 57. Zakona o doprinosima za obavezno socijalno osiguranje isplatilac dužan da je tek prilikom svake isplate prihoda obračuna i uplati na propisan račun pripadajuće poreze i doprinose.</p> <p>Naručilac menja konkursnu dokumentaciju</p> |
| Da li je prihvatljivo da za dokazivanje radnog angažovanja ključnog stručnjaka, odnosno zahteva da je ekspert radno angažovan kod ponuđača, prihvatljivo da ekspert u navedenoj kompaniji ima status imam status direktor-volонтер , a da kompanija u kojoj ekspert ima status direktor-volонтер bude angažovana kao član konzorcijuma ili kao podizvođač? | <p>Prihvatljivo je da ekspert u kompaniji ima status direktor-volонтер.</p> <p>Potrebno je da Ponuđač priloži odgovarajući dokaz za eksperta koji ima status direktora - volontera iz koga se nesumljivo može utvrditi navedeni status.</p> |
| Uzimajući u obzir trenutnu situaciju sa Covidom i svim ograničenjima u putovanjima, ljubazno Vas molimo da nam potverdite da stručno osoblje iz inostranstava neće biti u obavezi lično da prisustvuju svim sastancima, odnosno da će im biti dozvoljeno/omogućeno da prisustvuju sastancima putem virtualnih mreža, kao što su MS Teams, Zoom, Skype i slično. | Stručno osoblje koje zbog situacije izazvane pandemijom korona virusa nije u mogućnosti fizički da prisustvuje sastancima, može prisustrovati putem virtuelnih mreža. |
| 1. U modelu ugovora - Pružanje usluga pripreme koncesione dokumentacije i tehničke | 1. Razlozi za uskraćivanje fakture bi bila njena neusaglašenost da obrascem strukture ponuđene |

| | |
|--|--|
| <p>pomoći u sprovođenju postupka za dodelu lučke koncesije za Luku Sremska Mitrovica (dalje: Model ugovora), u članu 4., određeno je da se ugovorna cena sa PDV isplaćuje na osnovu izvršene usluge saglasno obrascu strukture cene po realizovanom delu usluge, kao i da je sastavni deo fakture Izveštaj o nivou izvršenih usluga overen od strane predstavnika Naručioca, koju Naručilac neće bezrazložno uskratiti.</p> <p>Koji bi bili razlozi za uskraćivanje ovare fakture/izveštaja?</p> <p>2. Isti član predviđa: "Naručilac je u obavezi da nesporni iznos ispostavljene fakture overi u roku od 15 dana od dana dobijanja ispravne fakture".</p> <p>Osim ove obaveze, koji je rok plaćanja fakture?</p> <p>3. Isti član predviđa: "Poslednja faktura se ispostavlja po uspešnom završetku Faze 2".</p> <p>Šta Naručilac podrazumeva pod uspešnim završetkom Faze 2?</p> | <p>cene i uslovima ugovora i projektnog zadatka kao i prihvaćene ponude</p> <p>2. Rok plaćanja fakture je do 45 dana od dana ispravno ispostavljene fakture u skladu sa Zakonom o rokovima izmirenja novčanih obaveza u komercijalnim transakcijama („Službeni glasnik RS”, broj 119/12 i 68/2015, 113/2017, 91/2019, 44/2021 i 44/2021 - dr. zakon)</p> <p>3. Pod uspešnim završetkom faze 2 podrazumeva se izvršenje svih ugovornih obaveza koje su taksativno predvidjene projektnim zadatkom i ugovorom.</p> |
| <p>Član 7. Modela ugovora predviđa da je Pružalac usluge dužan da na zahtev Naručioca podnosi izveštaje i dostavlja dokumentaciju predviđenu Projektnim zadatkom.</p> <p>Da li se podnošenjem izveštaja smatraju Izveštaji predviđeni članom 4. - izveštaji koji su sastavni deo fakture?</p> | <p>Da podrazumevaju se izveštaji predviđeni članom 4, kao i ostali Nacrti dokumentacije i finalna dokumentacija predviđena Projektnim zadatkom.</p> |
| <p>U vezi člana 15. Modela ugovora, koji su razlozi za Naručioca da ne odobri dostavljenu dokumentaciju po obavljenoj kontroli?</p> | <p>Isti član predviđa da je Pružalac usluge dužan da usluge pruža u skladu sa važećim propisima, pravilima struke i dobrim poslovnim običajima.</p> <p>Pružalac usluge je dužan da izveštaje i nacrte dokumenata kao i finalna dokumenta dostavlja u skladu sa Zakonom o javno privatnom partnerstvu i koncesijama i Projektnim zadatkom.</p> |

| | |
|--|---|
| | <p>U slučaju neusaglašenosti prioritet ima Zakon o javno privatnom partnerstvu i koncesijama. Sve što je u suprotnosti sa navedenim neće biti odobreno</p> |
| <p>Da li bi Naručilac prihvatio duži rok od 3 dana iz člana 15. Modela ugovora za dopunu i ispravku dokumentacije ukoliko je potrebno duže vreme za ispravku, odnosno dopunu?</p> | <p>Član 15. modela ugovora predviđa i da ukoliko Pružalac usluge ne izvrši opravdane tražene ispravke u dokumentima koje je isporučio Naručiocu ili ukoliko uopšte ne isporuči u roku i na način predviđen Ugovorom ili u drugom roku koji bude naknadno dogovoren Naručilac može jednostrano raskinuti Ugovor.</p> <p>Naručilac je eksplicitno naveo da može biti i drugi rok ukoliko bude naknadno dogovoren.</p> |
| <p>U vezi člana 19. Modela ugovora - ugovorna kazna, šta Naručilac smatra nekvalitetnim izvršenjem usluga koje su predmet ugovora i na osnovu kojih kriterijuma se izračunava srazmerno umanjenje cene?</p> | <p>Srazmerno umanjenje cene podrazumeva umanjenje cene saglasno obrascu strukture cene za nekvalitetno izvršene usluge ili deo usluge koje su predmet ove nabavke.</p> <p>Nekvalitetno izvršenim uslugama smatraju se usluge koje nisu pružene u skladu sa važećim propisima, pravilima struke i dobrim poslovnim običajima, Zakonom o javno privatnom partnerstvu i koncesijama, Projektnim zadatkom, ugovorom i dostavljenom ponudom.</p> |
| <p>Poštovani,</p> <p>s obzirom da banka kao treće lice nije ni u kakvom ugovornom odnosu sa naručiocem posla, a da se u konkursnoj dokumentaciji zahteva dostavljanje pisma o namerama banke da izda garanciju za dobro izvršenje posla, to ovim putem postavljamo pitanje da li je dostavljanje predmetne garancije potrebno ili se radi o grešci imajući u vidu sve napred navedeno?</p> | <p>Nije u pitanju bankarska garancija, već pismo o namerama banke kao potvrda banke da je Privredni subjekt sposoban da nakon zaključenja ugovora dostavi traženo sredstvo obezbeđenja.</p> <p>Nije u pitanju greška</p> |